



Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

(12) عالم الأعمال | Ist die Stelle noch frei?

والد سلمى يحتاج إلى مساعدة، حيث أنه يرغب بتقديم طلبٍ للعمل في مطعم للوجبات السريعة. لذلك يجب عليه مهافتهم أولاً. هل تستطيع ليّزاً مساعدته؟

نص الحوار

LISA:

Also, Sie wollen sich auf eine Stelle bewerben.

IBRAHIM:

Das ist richtig.

LISA:

Wo?

IBRAHIM:

In einem **Fast-Food-Restaurant**.

LISA:

Okay.

SELMA:

Papa ist eigentlich Arzt, aber er muss noch eine **Sprachprüfung bestehen**, damit er in Deutschland arbeiten darf.

IBRAHIM:

Selma ...

SELMA:

Was denn?

IBRAHIM:

Das geht niemanden etwas an.

SELMA:

Lisa will dir helfen, Papa.



Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

LISA:

Also, Sie müssen zuerst dort anrufen und danach gibt es noch ein **persönliches** Gespräch. Richtig?

IBRAHIM:

Ja, richtig.

LISA:

Gut, dann zuerst der Anruf. Was würden Sie sagen?

IBRAHIM:

Guten Tag, hier spricht Ibrahim Al-Pascha.

LISA:

Mhm.

IBRAHIM:

Ich rufe an, weil ich mich bei Ihnen bewerben möchte.

LISA:

Auf welche Arbeitsstelle?

IBRAHIM:

Restaurant-Mitarbeiter.

LISA:

Okay. Fragen Sie nach einem Termin für ein **Bewerbungsgespräch**.

IBRAHIM:

Ich möchte wissen, ob ich einen Termin für ein Gespräch haben kann.

LISA:

Lieber: Können Sie mir sagen, wie ich einen Termin für ein Bewerbungsgespräch bekomme? Das klingt **höflicher**.

IBRAHIM:

Okay. Soll ich ... noch meine Quali...



Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

LISA:

... Qualifikationen sagen? Nur wenn man Sie danach fragt. Ansonsten ist das ein Thema für das Bewerbungsgespräch.

SELMA:

Dafür müssen wir uns auch noch vorbereiten. Kennst du zufällig jemanden, der weiß, wie Bewerbungsgespräche **ablaufen**?

LISA:

Vielleicht kenne ich sogar einen Geschäftsführer, der häufig Bewerbungsgespräche führt.



Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

مفردات (من نص الحوار والدرس)

ab|laufen – سار؛ جرى –
läuft ab, lief ab, ist abgelaufen

etwas aus|drücken – عبّر عن؛ أعرب عن –
drückt aus, drückte aus, hat ausgedrückt

die Auskunft, die Auskünfte – معلومة

jemandem etwas aus|richten – أبلغ؛ أوصل خبراً –
richtet aus, richtete aus, hat ausgerichtet

etwas/jemanden beobachten – راقب شيئاً/شخصاً –
beobachtet, beobachtete, hat beobachtet

die Besprechung, die Besprechungen – اجتماع؛ محادثة؛ مناقشة –

etwas bestehen – اجتاز؛ نجح –
besteht, bestand, hat bestanden

etwas betonen – نبر؛ شدد على –
betont, betonte, hat betont

das Bewerbungsgespräch, die Bewerbungsgespräche – مقابلة توظيف –

jemanden um etwas bitten – رجا؛ طلب –
bittet, bat, hat gebeten

Das habe ich akustisch nicht verstanden. – "لم أسمعك جيداً" – "لم أدرك ما قلت"

dringend – عاجل؛ مستعجل؛ مُلِح –
dringender, am dringendsten

Es geht um ... – يتعلّق الأمر بـ؛ الموضوع يخص –

das Fast-Food-Restaurant, die Fast-Food-Restaurants – مطعم الوجبات السريعة –

der Hausmeister, die Hausmeister – بواب؛ حارس –

die Hausmeisterin, die Hausmeisterinnen – بوابة؛ حارسة –



Nicos Weg | A2

نص الحوار و المفردات

höflich – مؤدب؛ كَيِّس؛ لطيف
höflicher, am höflichsten

die Höflichkeit – أدب؛ كياسة؛ لياقة
nur Singular

die Körpersprache – لغة الجسد
nur Singular

eine Nachricht hinterlassen – ترك رسالة
hinterlässt, hinterließ, hat hinterlassen

etwas nennen – ذكر
nennt, nannte, hat genannt

persönlich – شخصي
persönlicher, am persönlichsten

die Sprachprüfung, die Sprachprüfungen – امتحان اللغة

die Stimme, die Stimmen – صوت

jemanden unterbrechen – قاطع حديث شخص
unterbricht, unterbrach, hat unterbrochen

sich verabschieden – ودّع
verabschiedet, verabschiedete, hat verabschiedet

sich verbinden lassen – وُصِلَ هاتفياً بـ؛ حُوِّل لمكالمة شخص
lässt sich verbinden, ließ sich verbinden, hat sich verbinden lassen

Vielen Dank für Ihre Mühe. – شكراً جزيلاً على مساعدتك.

sich vor|stellen – عرّف بنفسه
stellt vor, stellte vor, hat vorgestellt

jemanden zurück|rufen – عاود الإتصال بـ
ruft zurück, rief zurück, hat zurückgerufen